

L' ILLA DEL TRESOR: curs 2017-2018

Adaptación teatral de  **EL REPIA**
PRODUCCIONS S.L.

transeduca 

L'ILLA DEL TRESOR – Acte únic

(Entren els actors a escena)

Actor 1: — Il·lustríssim i discret públic,
humilment sobre aquest escenari,
sotmetent-nos a la vostra clemència,
us preguem que escolteu... amb paciència

Jim: — La història va succeir fa molts anys, però la recordo com si fos ahir. El meu pobre pare acabava de morir i la meva mare i jo continuem treballant en la nostra posada "L'Almirall Benbow". Per la nostra posada van passar molts marins, però mai un tant estrany com l'home que va fer que visques aquesta aventura, el capità Billy Bones. Encara recordo el terrible to que tenia en cantar...

Billy: — (Cantant)

Quinze homes en el cofre del mort
Jo-ho-ho, i una ampolla de rom!
L'aiguardent i el diable van fer la resta.

(Entra a la posada)

Jim: — Hola

Billy: — Aquesta serà la meva posada

Jim: — Sí, senyor

Billy: — Capità, m'anomenen capità Billy Bones. (Li dóna unes monedes) estigues molt atent noi i si veus a un home amb solament una cama avisa'm urgentment.

Jim: — Sí, senyor. (Corregint) Capità

Billy: — (Asseient-se en una taula) Porta'm rom noi (Segueix cantant)

Quinze homes en el cofre del mort.
Jo-ho-ho, i una ampolla de rom!
L'aiguardent i el diable van fer la resta.

Jim: — (Servint-li el rom) Aquí té capità
(Entra a escena un home que l'anomenaven Gos negre)

En què el puc servir, senyor?

Gos Negre: — Estic buscant a un mariner amic meu anomenat Bill.
Està per aquí?

Jim: — No senyor, aquí solament estem el capità i jo.

Gos Negre: — I el capità, noiet, té una cicatriu a la galta dreta?

Jim: — Crec que sí, senyor

Gos Negre: — (A Billy) Billy Bones? (Billy es dóna la volta i ho mira desafiadora)

Billy: — Gos Negre.

Gos Negre: — El mateix de sempre que ve a veure al seu amic Billy Bones a la posada de "L'Almirall Benbow".

Billy: — Molt bé, Què vols?

Gos Negre: — Prendre'm un got de rom i parlar obertament amb un vell camarada.

Billy: — Asseu-te.

(Jim li serveix un got de rom)

Gos Negre: — (A Jim) Gràcies noi i ara deixa que dos vells camarades parlin sobre el... mar.

Jim: — Sí, senyor. (Jim es dirigeix cap a l'exterior de la posada)

Gos Negre: — Noi noi, no tanquis la porta del carrer, fa molta calor aquí dins.

(Jim es retira expectant del que pugui succeir. Gos Negre i Billy parlen en veu baixa però la conversa comença a pujar de to i el capità crida molt enutjat. De les paraules passen a les espases. La lluita es trasllada a l'exterior de la posada on el capità fereix a Gos negre. Gos Negre fuig de pressa i corrents. Billy després de la lluita mostra signes de no trobar-se bé)

Billy: — Un doctor! Necessito un doctor! (Es desmaia, però en aquest mateix instant apareix el doctor Livesey)

Livesey: — Algú necessita un doctor?

Jim: — Ràpid doctor, hi ha hagut una baralla i crec que està ferit.

Livesey: — (Buscant la ferida) Ferit? No està més ferit que tu o que jo. Aquest home ha fingut un atac.

Billy: — (Recuperant la consciència) On està el Gos Negre? Noi porta'm rom.

(El doctor s'aparta ofès per l'olor a rom que sortia de la boca del capità)

Livesey: — Senyor, la paraula rom significa la seva mort. Per tant, vull que entengui això: No, més, rom. I ara haig de continuar visitant als meus pacients. Bon dia i recordi senyor...

Billy: — Bones.

Livesey: — Senyor Bones, no, més, rom. (El doctor surt de la posada)

Billy: — Noiet, fins set.

Jim: — Li portaré una mica d'aigua.

Billy: — No! Vull una ampolla de rom.

Jim: — Però capità ja ha escoltat el que li ha dit el doctor.

Billy: — Què saben els doctors? Porta'm rom!

Jim: — (Donant-li un got de rom) Aquí té capità. (Billy beu un glop llarg, respira i torna a beure)

Billy: — Em portaràs una ampolla de rom?

Jim: — Una ampolla?

Billy: — Sí, una ampolla.

Jim: — Però el doctor...

(Billy en sentir la paraula doctor va començar a maleir-ho excitant-se cada vegada més)

Billy: — Fes el que et dic i et donaré una guinea d'or.

- Jim: — Jo no vull més diners dels que em deu (Li dóna el got de rom)
- Billy: — (Referint-se al rom) La millor medicina.
- Jim: — Capità, per què l'ha atacat aquest senyor?
- Billy: — Jim puc confiar en tu?
- Jim: — Clar, capità
- Billy: — (Assenyalant al bagul) Això és el que busquen.
- Jim: — Volen el seu vell bagul?
- Billy: — No noi, no és el bagul el que volen, (Traient un mapa de dins del bagul) és això. Escolta'm bé: Has d'evitar que el mapa caigui en mans de Flint, Gos Negre o el mariner d'una cama.
- Jim: — Però capità per què em confia aquest mapa?
- Billy: — Jim, tu ets l'única persona d'aquí que val la pena. Segurament aviat em passaran la marca negra i...
- Jim: — La marca negra? Què és la marca negra?
- Billy: — És un avís.
- Jim: — Un avís?
- Billy: — Ja t'ho explicaré si me la passen. Però tingues els ulls ben oberts i anirem a mitges, paraula d'honor.
- Actor: — El pare de Jim, que estava molt malalt, va morir inesperadament aquella nit. Van passar els dies i Jim estava molt ocupat consolant a la seva mare i atenent les feines de la posada gairebé oblidant la conversa que havia tingut amb el capità.
- Actor: — El capità estava tot el dia ocupat bevent rom i mirant per la finestra de la posada.
- Actor: — Cada dia que passava la seva salut es deteriorava.
- Actor: — Cada vegada estava més feble, amb prou feines tenia forces per sostenir l'ampolla de rom.
- Actor: — Així va anar passant el temps fins que un dia...
- Jim: — (Mirant per la finestra) Quin dia de boira que tenim avui capità. (El capità no responia solament

cantava, cada vegada més feble, la seva vella cançó) Veig alguna cosa que es mou lentament. Però si és un cec (Jim surt de la posada) Senyor, senyor, necessita vostè ajuda? (El cec es deté)

Cec: — Escolto una veu jove. On sóc?

Jim: — Està vostè a la posada "L'Almirall Benbow", prop de Bristol. (Li allarga la mà, però el cec agafa al noi amb totes les seves forces)

Cec: — Porta'm amb el capità

(Jim el porta fins a on està el capità. El capità en veure al cec intenta aixecar-se però no té forces per fer-ho)

Billy: — Ets tu

Cec: — Sí sóc jo i vinc a portar-te un regal en persona (A Jim) Obre la teva mà dreta i posa això a la mà esquerra del capità (Li dóna un punt negre)

Billy: La marca negra (El cec ha sortit de l'habitació) A les deu! Encara queden sis hores ho aconseguirem. (Intenta aixecar-se, però es desploma i mor)

Actor: — Naturalment, Jim, no va trigar ni un minut en explicar-li a la seva mare el que va passar

Actor: — Aviat es van adonar que estaven davant una situació difícil i perillosa.

Actor: — Part dels diners d'aquell home...

Actor: — Si és que en tenia

Actor: — Els pertanyien.

Actor: — Però no era probable que els camarades del capità, sobretot els individus que coneixien, estiguessin disposats a renunciar al botí.

Actor: — Tenien clar que no podien estar ni un minut més allí.

Actor: — Van decidir anar a demanar ajuda al poble del costat, però abans....

Mare: — (Jim ha obert el bagul) Segur que fem el correcte Jim? Jo sóc una dona honesta.

- Jim: — Mare, ha dormir en la nostra posada, ha menjat molt i ha begut més. Solament agafarem el que ens deu. (Treu una borsa de diners i la hi dóna a la seva mare) Pren mare agafa d'aquí el que ens deu. (Mentre la mare està agafant els diners de la borsa Jim està vigilant per la finestra) Dóna't pressa mare estic segur que el cec tornarà amb més homes.
- Mare: — Vaig a agafar el que ens deu i res més. Tres lliures, deu xelins i dos penics exactament.
- Jim: — Dóna't pressa mare, ens anem al poble del costat. (Jim abans de tancar el bagul s'adona que no ha agafat el mapa. Quan el té a les seves mans recorda les paraules del capità) "Deus evitar que el mapa caigui en mans d'en Flint, d'en gos negre o el mariner d'una cama". Anem mare.
- Actor: — Al sortir de la posada Jim i la seva mare van escoltar la veu del cec que venia acompanyat.
- Veus: — Segur, que el bagul està dins de la posada. Ho trobarem segur. Ja és el nostre no tingueu dubta
- Actor: — Jim i la seva mare es van amagar entre els matolls.
- Cec: — Ja hem arribat?
- Amic 1. — Ja hem arribat
- Cec: — Doncs endavant el bagul està a dalt
- Amic 2: — Som-hi (Els amics entren en la posada i busquen el bagul)
- Cec: — (Des de fora de la posada) Ja el teniu? Ja ho teniu?
- Amic 1: — En Billy està mort!
- Cec: — I el bagul? I el bagul?
- Amic 2: — El bagul ha desaparegut.
- Cec: — Registreu la casaca d'en Billy. Deu portar el mapa al damunt.
- Amic 1: — No està
- Cec: — No està! No està! El noi, el noi se l'ha emportat. Havia d'haver-li arrencat els ulls lentament quan vaig tenir l'oportunitat. Tots a fora. (Surten els amics)

- El noi té el que volem. Aneu a buscar-los. (Els busquen) Estan molt a prop puc olorar-los. (Se senten uns cavalls que s'acosten)
- Amic 1: — Algú s'està acostant.
- Amic 2: — Anem-nos-en d'aquí.
- Cec: — A on aneu? Covards. Teniu una fortuna a l'abast de les vostres mans. Covards, covards, cap de vosaltres es va atrevir a enfrontar-se a en Billy i ho vaig haver de fer jo, un cec. I ara perdré la meva oportunitat per culpa vostra. Maleïts.
- Actor: — El cec va començar a pegar als seus amics amb el bastó. Un d'ells l'hi va prendre i llavors el cec va quedar fora de control. Els seus amics van marxar corrent i el cec es va quedar blasfemant enmig del camí. Els cavalls s'acostaven veloçment i el cec continuava en el camí. Els genets per la foscor de la nit no van poder veure al cec i van passar amb els seus cavalls per sobre d'ell.
- Actor: — Es van detenir i els hi van dir que eren agents de duana i que anaven a la cala
- Actor: — Ja que els havien dit que hi havia un vaixell ancorat.
- Actor: — Els amics del cec havien destrossat la posada
- Actor: — Jim i la seva mare van veure que això era la seva ruïna.
- Actor: — Jim va pensar que el millor que podia fer és confiar el seu secret al seu amic el doctor Livesey i sense perdre temps va anar a trobar-lo.
- Actor: — El senyor Dansi, que era responsable dels agents de duana els va acompanyar. En arribar a la casa del doctor la criada els va dir que estava reunit en el saló amb el senyor alcalde.
- Actor: — El senyor Dansi va dir que li comunicués que es tractava d'un cas urgent. Ràpidament els van atendre. Primer va entrar el senyor Dansi i els hi va explicar el que va passar i després va marxar fent passar a Jim.

- Jim: — Bona nit, senyors
- Trelawney: — Bona nit noi
- Livesey: — Bona nit Jim. Així que tu tens el que buscaven?
- Jim: — Aquí ho tinc senyor (Li dóna. El doctor el mira i el guarda a la seva casaca)
- Livesey: — Senyor Trelawney, suposo que ha sentit parlar d'aquest tal Flint?
- Trelawney: — Què si n'he sentit parlar? Era el pirata més sanguinari que mai hagi existit. Barbanegra era un àngel al costat d'aquest. He vist el seu vaixell amb els meus propis ulls.
- Livesey: — Jo també he sentit parlar d'aquest pirata. Tenia diners?
- Trelawney: — Diners? No ha sentit l'informe d'en Dansi? Què buscaven aquests brivalls si no era diners?
- Livesey: — Suposant que aquí a la butxaca tingui una pista sobre el lloc on en Flint va enterrar el seu tresor, quant valdria aquest tresor?
- Trelawney: — Tant que, si tenim aquesta pista, estic disposat a llogar un vaixell i aconseguir aquest tresor, encara que em costi un any trobar-l'ho.
- Livesey: — Molt bé. Ara si en Jim està d'acord, obrirem el paquet (Posant-l'ho a la taula)
- Jim: — D'acord, anem a obrir-ho
- Livesey: — (L'obre) Sembla un llibre de comptabilitat.
- Trelawney: — Data, nom, quantitat i una creu.
- Jim: — Hi ha registres de fa vint anys
- Livesey: — Sí i fixeu-vos que les xifres van augmentant a mesura que passa el temps.
- Trelawney: — Aquí està calculat el total i al costat posa: "Bones, el seu botí"
- Livesey: — Això ni té ni cap ni peus.
- Trelawney: — Està claríssim: les creus són els vaixells enfonsats o les ciutats saquejades i les xifres la quantitat que li

tocava. Vegem l'altre paper (En Livesey ho desenrotlla)

Livesey: — És el mapa d'una illa.

Jim: — Està molt detallat. Mireu l'illa té nou milles de llarg per cinc d'ample.

Livesey: — I té dos ports naturals.

Trelawney: — I una muntanya al centre amb el nom de: "Ullera de llarga vista"

Jim: — Mirin aquestes tres creus en vermell.

Trelawney: — Dos al nord de l'illa i una al sud-oest amb una curiosa anotació: "Aquí, la major part del tresor". Demà surto cap a Bristol, en tres setmanes com a màxim tindrem el millor vaixell i la millor tripulació d'Anglaterra. En Jim serà un bon grumet i el doctor Livesey, el nostre metge d'abord.

Livesey: — I vostè?

Trelawney: — Jo seré l'almirall. (Riu)

Livesey: — Estic disposat a embarcar-me i en Jim farà el mateix, la qual cosa serà garantia d'èxit. Tan sols temo a una persona.

Trelawney: — A qui?

Livesey: — A vostè. Perquè no sap tenir la boca tancada. No som els únics que sabem de l'existència d'aquest mapa. Cap de nosaltres deu quedar-se sol fins el dia que embarquem. Fins llavors en Jim i jo ens quedarem junts; vostè es portarà a Bristol a en Joyce i en Hunter. No podem deixar escapar ni una sola paraula del que hem descobert.

Trelawney: — Estaré mut com una tomba.

Actor: — L'alcalde Trelawney va complir la seva paraula i en tres setmanes ho tenia tot preparat.

Actor: — Però durant aquestes setmanes el doctor va haver d'anar-se'n a Londres a buscar un substitut que atengués els seus pacients.

- Actor: — Un dia vaig rebre una carta: “Benvolgut Livesey, com que no sé si està a la mansió o encara està a Londres, envio aquesta carta per duplicat als dos llocs.
- El vaixell està comprat i llest per salpar. És una preciosa goleta de dues-centes tones que porta per nom “L'Espanyola”. Ho he aconseguit gràcies al meu vell amic en Blandly, que s'ha posat incondicionalment al meu servei, com també, haig de reconèixer que ho han fet tots els de Bristol, des del moment que es van assabentar del nostre port de destinació... vull dir, del tresor...”
- Jim: — Al doctor no li agradarà això, s'ha anat de la llengua.
- Actor: — Jim es va acomiadar de la seva mare i va partir rumb a Bristol
- Trelawney: — Benvingut Jim, el doctor va arribar ahir a la nit. Ja està la tripulació al complet!
- Jim: — Quan salpem?
- Trelawney: — De matinada. Però ara pren aquesta nota i ves a la taverna “La Ullera de llarga vista” i l'hi dones a en John Silver. La Taverna la trobaràs fàcilment seguint la línia del moll. (En Jim entra a la taverna i enfront d'ell troba a un home que li falta una cama)
- Silver: — Què puc fer per tu jovenet?
- Jim: — Busco al senyor John Silver
- Silver: — Doncs no busquis més, jo sóc John Silver, al seu servei i aquest (Referint-se al lloco que porta en la seva espatlla) és el capità Flint. (Jim li dona la nota)
- Jim: — (Veient a en Gos Negre en una taula) Deteniu-lo és en Gos Negre (En Gos Negre surt corrents i s'escapa)
- Silver: — Qui has dit que era? Gos... què?
- Jim: — En Gos Negre, senyor, és un bucaner
- Silver: — Corre Harry i atrapa'l. Un bucaner a casa meva. En Gos Negre? No, no conec a aquest home. Encara

que ara que ho penso crec que l'he vist abans per aquí... Sí ho recordo, vènia amb un cec.

Jim: — Si atrapem a aquest individu seran bones notícies per al senyor Trelawney

Harry: — (Entra gairebé sense alè) Senyor li he perdut la pista.

Silver: — Ets un inútil. Anem Jim, t'acompanyo fins a la posada. Vaig a explicar-li al senyor Trelawney que ha passat. Jim estic segur que tu i jo serem bons amics.

Jim: — Segur que sí, senyor. (A part) Un home amb una cama. Serà ell?

Actor: — I per fi va arribar l'hora de partir. Tots van pujar al vaixell i en John Silver que era molt conegut per la tripulació va anar saludant i presentant a Jim, el seu amic.

Silver: — Jim, et presento als millors i més honrats mariners que existeixen al món. El Capità estarà molt content amb ells.

Actor: — Aquell mateix matí el capità va demanar parlar amb el doctor, el senyor alcalde i Jim.

Capità: — (A Trelawney) Senyor, crec que és millor parlar clar, encara que això li pugui molestar.

Trelawney: — Vostè dirà.

Capità: — No m'agrada aquest viatge, no m'agrada la tripulació i no m'agrada el meu segon oficial el senyor John Silver.

Trelawney: — I possiblement tampoc li agradi jo, veritat?

Livesey: — Un moment, un moment. Capità vostè diu que no li agrada el viatge, està bé. Però per què?

Capità: — M'han contractat per portar aquest vaixell fins a on em diguin, fins aquest punt estic conforme, però em trobo que fins l'últim mariner sap més coses que jo d'aquest viatge. I d'això m'he assabentat pels mariners. No m'agraden els viatges amb tresors i menys quan són secrets i el secret el coneixen fins els lloros. Crec senyors que cap de vostès sap en

què s'ha ficat, però els diré la meva opinió: és un assumpte de vida o mort.

Livesey: — Té raó, capità, però acceptem el risc; no som tan ignorants com vostè creu. I ara digui'm què vol.

Capità: — Crec que seria savi tancar les armes amb pany i clau durant tot el viatge.

Livesey: — Jo no veig inconvenient i vostè senyor Trelawney?

Trelawney: — Cap

Capità: — Vull que els quatre mariners que han portat vostès dormin en els compartiments que estan al costat d'on guardarem les armes.

Trelawney: — No hi ha problema.

Capità: — He sentit dir que tenen un mapa d'una illa on unes creus marquen on hi ha un tresor i que l'illa és (Assenyala en un mapa) aquesta. (Tots es queden sorpresos)

Trelawney: — Jo no he explicat això a ningú!

Capità: — Els mariners ho saben. Bé, senyors, no sé qui té el mapa, però és molt important que es mantingui en secret.

Livesey: — Vol que convertim la popa del vaixell en un fortí custodiat pels nostres homes de confiança. Resumint, tem un motí

Capità: — Jo no he dit això, però jo sóc el responsable de la seguretat d'aquest vaixell i de la vida de tots els que van a bord. Veig coses que no m'agraden i els demano que prenguem precaucions o em permetin renunciar al meu càrrec.

Trelawney: — Faré el que desitja, però sàpiga que no tinc una bona opinió de vostè.

Capità: — Ja s'adonarà que compleixo amb el meu deure. Amb el seu permís vaig a ordenar els canvis

Trelawney: — Permis concedit.

Actor: — Durant la nit es van fer tots els canvis que el capità va ordenar.

Actor: — Els mariners van treballar tota la nit.

Actor: — Però el toc de xiulet del contramestre va fer que cada membre de la tripulació ocupés el seu lloc.

Actor: — El capità va ordenar llevar àncores

Capità: — Llevar àncores!

Actor: — Les veles van començar a inflar-se i així vam iniciar el nostre viatge cap a l'illa

Actor: — El vaixell va demostrar que era bastant bo

Actor: — La tripulació eren homes capacitats

Actor: — I el capità tot un professional.

Actor: — Tot això feia que el viatge fos molt tranquil.

Actor: — Fins que...

Arrow: — (Cantant, totalment borratxo) Rom, rom, l'ampolla de rom

Una veu: — Arrow, torna a la cabina, no estàs en condicions de passejar per coberta.

Arrow: — Deixeu-me en pau colla de pirates de pacotilla. Fa una nit meravellosa per passejar per coberta

Una altra veu: — Però que no veus la tempesta que hi ha. Estàs borratxo com una cuba

Arrow: — ... de rom (Segueix cantant) Rom, rom, l'ampolla de rom.

(De sobte una gran ona envaeix la coberta i arrossega a l'Arrow al mar. A l'endemà la tempesta ja s'havia calmat i lluia el sol. En pujar els mariners a coberta van veure la garrafa de rom de l'Arrow pel terra de proa i tots ja van intuir el que havia succeït)

Mariner: — Capità, l'Arrow ha caigut per la borda

Capità: — Bé, senyors, ell s'ho ha buscat i d'aquesta forma ens hem estalviat de posar-li les manilles. Job Anderson!

Job: — Senyor?

Capità: — A partir d'ara vostè exercirà el seu càrrec.

Job: — Sí, senyor

- Capità: — Mariners! En Job Anderson, és a partir d'aquest moment el segon oficial d'abord.
- Actor: — La tripulació accepta de bon grat la decisió del capità. Estàvem prop de l'Illa i tots semblaven estar molt contents. Els comandaments oferien un bon tracte a la tripulació.
- Actor: — Amb el més mínim pretext es doblava la ració de rom.
- Actor: — Si el senyor Trelawney s'assabentava que era l'aniversari d'algun dels mariners...
- Actor: — Aquest dia es servia pudín
- Actor: — I sempre hi havia un barril de pomes obert per si a algun mariner li venien de gust.
- Actor: — Una nit...
- Jim: — Estic esgotat, me'n vaig a dormir, però abans em menjaré una deliciosa poma.

(En anar a buscar la poma escolta parlar a uns mariners)

- Mariner: — Quan ens apoderarem d'aquest maleït vaixell, Silver?
- Silver: — No ho sé
- Mariner: — Has perdut la teva força Silver igual que vas perdre la cama.
- Silver: — Paciència, home, paciència un motí requereix molta paciència. Encara no podem confiar en aquests (Assenyalant a altres mariners)
- Jim: — Motí?
- Mariner: — A mi se m'està acabant la paciència. Ja estic fart del capità i estic desitjant que provi el meu acer.
- Silver: — Doncs hauràs de tenir paciència, el motí com més tard millor.
- Mariner: — Has perdut el cap Silver?
- Silver: — Tenim un capità de primera que pilota el vaixell per a nosaltres. Tenim a en Trelawney i al doctor amb el

mapa... i no sé on el guarden. Tu tampoc ho saps veritat?

Mariner: — No

Silver: — Doncs el que pretenc és que trobin el tresor i el pugin a bord.

Mariner: — I llavors que farem amb ells?

Silver: — Deixar-los abandonats a terra o degollar-los com a porcs. Què prefereixes?

Mariner: — Els morts no mosseguen (Riuen)

Silver: — Dóna'm una poma

(El mariner s'acosta al bagul on estan les pomes, però abans de que pugui descobrir a en Jim s'escolta una veu cridant)

Veü: — Terra! Terra! Terra a la vista!

(Tots els tripulants pugen a la coberta)

Capità: — Mariners, algú de vosaltres ha vist abans aquesta terra?

Silver: — Jo, capità. En un viatge que vaig fer amb un mercant del qual era el seu cuiner, ens vam aturar a buscar aigua.

Capità: — El lloc per fondejar el vaixell deu d'estar cap al sud, darrere d'algun illot?

Silver: — Sí, senyor l'anomenem l'illa de l'Esquelet. És un lloc molt conegut pels pirates. El turó més gran es diu la Ullera de llarga vista, perquè allí deixaven un vigia quan netejaven el vaixell

Capità: — Aquí tinc un mapa (Mostrant-l'ho) miri si és el mateix lloc

(En veure el mapa, els ulls d'en Silver s'omplen d'il·lusió, però aviat s'adona que no és el mapa original sinó una còpia)

Silver: — Sí, senyor, segur que aquest és el lloc i molt ben dibuixat. I aquest és el lloc per fondejar el vaixell, no hi ha millor lloc. I ara si em permet capità continuaré amb les meves tasques.

Capità: — Per descomptat, senyor Silver.

(Silver es retira. El doctor i el capità inicien una conversa, però sembla que alguna cosa se li ha oblidat al doctor)

Doctor: — (A Jim) Vaja sembla que m'he oblidat la pipa a la cabina. (A Jim) Jim, baixa a la cabina i porta'm la pipa si us plau, vull gaudir del moment.

Jim: — Sí senyor, però els pregaria que vostè, el capità i el senyor Trelawney baixin a la cabina immediatament he d'explicar-los una cosa molt important.

(En Jim baixa a la cabina. El Doctor s'acosta al Capità fent-li un comentari en privat)

Capità: — Mariners! Aquesta terra que hem vist és la nostra destinació. El senyor Trelawney, que és un home molt generós, com tots sabem, m'ha demanat la meva opinió i com he pogut dir-li que tots els homes han complert la seva obligació de manera excel·lent, ell, jo i el Doctor baixarem a la cabina per brindar a la vostra salut (S'escolten queixes dels mariners) i vosaltres tindreu rom per brindar a la nostra.

(Urres dels mariners. Mentre els mariners celebraven la decisió presa, el Capità, el Doctor i en Trelawney baixen a la cabina per reunir-se amb en Jim. S'asseuen al voltant de la taula i en Jim comença el seu relat. (Una vegada acabat)

Capità: — Gràcies Jim, ara és millor que vagis a coberta amb els teus companys. (Sur de la cabina)

Trelawney: — Capità, haig de reconèixer que vostè tenia raó. He estat un il·lús.

Capità: — Aquesta tripulació ha estat molt llesta.

Doctor: — El senyor Silver ha estat un home destacable.

Capità: — Destacaria millor penjat d'un pal, però aquesta conversa no ens porta a enlloc. Hi ha tres o quatre coses que vull sotmetre a la seva consideració. Primer: hem de continuar amb el viatge, si donés l'ordre de tornar s'amotinarien immediatament. Segon: tenim temps per tramatar un pla almenys fins que trobem el tresor. Tercer: tenim homes lleials.

- Trelawney: — Però això explotarà d'un moment a un altre.
- Capità: — El que proposo és que ataquem quan menys s'ho esperin. Dono per fet que podem comptar amb els seus criats senyor Trelawney.
- Trelawney: — I amb mi capità.
- Capità: — Bé senyors, tot el que puc dir és que hem d'esperar i estar alerta. No podem fer res fins que no sapiguem qui tenim del nostre bàndol.
- Trelawney: — Bé, de moment tenim a sis al nostre bàndol...
- Capità: — Contra vint-i-sis
- Doctor: — En Jim pot ajudar-nos. Els mariners no desconfien d'ell i és un noi molt observador
- Actor: — (Mentre l'actor fa la narració els altres recreen l'acció) Durant la nit avancem bastant i ara estàvem parats per falta de vent. Els homes van haver de baixar els bots i remolcar el vaixell durant tres o quatre milles fins a arribar al lloc on poder fondejar el vaixell. El treball era dur i la tripulació es iqueixava constantment. Durant tot el camí en Silver va estar al costat del timoner marcant el rumb i portant el vaixell al lloc exacte on marcava el mapa. Una vegada fondejat el vaixell els homes van pujar a bord. L'ambient era tens, estaven tombats a terra rondinant constantment, rebent les ordres de mala gana, les seves mirades eren desafidores. En Silver s'esforçava a calmar els ànims, el perill de motí era imminent. (El Capità, el doctor i el senyor Trelawney es van reunir de nou a la cabina)
- Capità: — Ja veuen com responen a les meves ordres. Si faig valer la meva autoritat, els ganivets sortiran d'un moment a l'altre i si no, en Silver s'adonarà que tramem alguna cosa. Tan sols podem confiar en un home.
- Trelawney: — Qui?
- Capità: — En Silver
- Els dos: — En Silver?

Capità: — Té les mateixes ganes que nosaltres que es calmin les coses. Donaré permís a la tripulació perquè puguin passar la tarda a terra. Si se'n van tots, ens apoderem del vaixell. Si no se'n va ningú no ens quedarà una altra que fer-nos forts a la nostra cabina i que Déu ens ajudi. I si tan sols se'n van uns quants en Silver els retornarà mansos com xaiets.

(A la coberta)

Capità: — Mariners, hem tingut un dia intens i tots estem molt cansats i nerviosos. Una volta per l'illa crec que us anirà bé. Ja que encara els bots son a l'aigua, tots els que vulgueu podeu passar la tarda a terra. Per tornar us avisarem amb una canonada mitja hora abans que es posi el sol.

Actor: — (A part) Solament sis homes es van quedar a bord.

Jim: — (A part) Si en Silver deixa sis homes a bord és evident que no podrem apoderar-nos del vaixell i ja que solament són sis és igual d'evident que no necessitaran la meua ajuda per res.

Actor: — Dit això en Jim es va amagar en un dels bots. El bot era ràpid i arribà el primer a l'illa. Quan el bot va arribà a la platja en Jim va sortir corrents cap a l'interior de l'illa. En Silver va veure com en Jim corria.

Silver: — Jim, Jim

Actor: — Jim no va fer ni cas y va continuar corrent fins que els mariners el van perdre de vista. Va continuar recorrent l'illa. La seva intenció era la d'amagar-se en el bosc i des d'aquí poder espia als mariners. En Jim es va posar a descansar al costat d'un arbre quedant-se dormit durant una bona estona. De sobte unes veus el van despertar.

Silver: — Company, t'ho dic pel teu bé. Si no et tingués afecte creus que t'avisaria? Tot està preparat, no pots fer res per evitar-ho.

Tom: — Vols que m'amotini?

Silver: — T'ho dic perquè salvis la pell. Pensa en el tresor.

(S'escolta un crit)

Tom: — Què ha estat això?

Silver: — (Rient) Suposo que ha estat en Alan. Descansi en pau l'ànima d'un bon mariner

Tom: — Han assassinat a l'Alan? He d'informar al capità.

Silver: — Jo no ho faria

Tom: — Haig de fer-ho

(Silver mata a en Tom amb un ganivet)

Actor: — En Jim espantat pel que havia vist va començar a córrer sense saber on anava fins que va arribar a una petita platja on hi havia un bot.

Jim: — Un bot? Se suposa que aquesta illa està deserta. Haig de sortir d'aquí.

(Sent un soroll. En Jim està molt espantat. El soroll prové de darrere d'una roca. En Jim s'acosta i de sobte apareix Ben Gunn)

Jim: — (En Jim s'espanta en veure'l) Un caníbal!

Ben: — Caníbal, caníbal on, on? (Comencen a córrer molt espantats fins que xoquen i queden cara a cara) Un caníbal!

Jim: — Jo no sóc cap caníbal. I tu qui ets?

Ben: — Sóc el pobre Ben i fa més de tres anys que no parlo amb ningú

Jim: — Tres anys?

Ben: — Sí, i no he menjat gens de formatge.

Jim: — Vostè va naufragar?

Ben: — No, em van abandonar. Diguem el teu nom, amic i t'explicaré la meva història.

Jim: — Em dic Jim, senyor.

Ben: — Bé Jim anava a bord del vaixell del capità Flint quan va enterrar el seu tresor aquí (Mirant la roba de en Jim) Aquesta és una roba molt suau no és com aquesta...

Jim: — Què va succeir?

- Ben: — La meva desgràcia va ser desobeir al capità Flint, tens una mica de formatge?
- Jim: — Formatge?
- Ben: — Sí, formatge no l'he provat en tres llargs anys.
- Jim: — Puc aconseguir-li formatge senyor, però continuï amb la seva història
- Ben: — Anaven a matar-me, però vaig demanar clemència... vull una mica de formatge no has dit que podies aconseguir-ne?
- Jim: — Senyor Ben... (Enfadat per les contínues interrupcions)
- Ben: — Ho sento... no em van matar, em van abandonar en aquesta illa deserta tan sols amb això (Un ganivet) i sense formatge he passat tres llargs anys aquí i ara tan sols vull una mica de formatge.
- Jim: — Què ha fet en aquests tres anys?
- Ben: — Buscar, buscar i buscar... per aquí, per allí i finalment ho vaig trobar.
- (Sona una canonada)
- Jim: — El vaixell, anem de pressa (Portant-l'ho corrents agafat de la mà. Arriben a un lloc on poden visualitzar el vaixell. (En Jim veu una cabanya amb una bandera onejant) Una cabanya amb una estacada.
- Ben: — Sí, en Flint la va construir fa molts, molts anys. La bandera significa que hi ha formatge en el rebost de la cabanya?
- Jim: — No sé què significa senyor Ben. (Sonen més canonades) Tenim un motí a bord i crec que ja ha començat.
- Ben: — Un motí?
- Jim: — Sí, un motí. Aquest malvat d'una sola cama.
- Ben: — (Espantat) Una sola cama, nooo! John Silver
- Jim: — El mateix. El coneix?

- Ben: — Clar que el conec, vam navegar junts per tots els mars amb el capità Flint.
- Jim: — El capità Flint, el lloro?
- Ben: — No noi, el capità Flint, el pirata. Si en Silver s'ha apoderat del vaixell no ha de trobar-me.
- Jim: — No es pot haver apoderat del vaixell.
- Ben: — Potser sí potser no, mirem a la cabanya.
- Actor: — Des del vaixell no paraven de tirar canonades. Era evident que la lluita era intensa. En Jim i en Ben durant el camí solament feien que esquivar bales i més bales. Estaven tan confosos que no van poder trobar el camí que els portaria a la cabanya fins a ben entrada la nit.
- Ben: — (Mirant la bandera que hi havia a la cabanya) Mira són els teus amics, segur.
- Jim: — El més probable és que siguin els amotinats.
- Ben: — No, haurien hissat la bandera pirata
- Jim: — Anem a entrar
- Ben: — No, espera. Tu ets molt jove i jo sóc molt astut ni tot el rom del món em faria entrar allí on tu vas, fins que no vegi al teu senyor i em doni la seva paraula d'honor. Jim, no oblidis aquestes paraules: "Molta més confiança" és el que li has de dir, i després el pessigues. (El pessiga) I quan em necessitis ja saps on trobar-me.
- Jim: — On?
- Ben: — En el mateix lloc que m'has trobat avui. I el que vingui que porti alguna cosa blanca a la mà i que ho faci sol. I li dius això: "Ben Gunn té les seves raons"
- Jim: — Està bé, crec que l'entenc. Ha de proposar alguna cosa i vol parlar amb el patró o amb el doctor.

(Sona una altra gran bomba i cadascun surt corrents per un costat diferent. En Ben torna al bosc i en Jim es dirigeix a la cabanya. Salta l'estacada i crida a la porta)

- Trelawney: — En Jim! Crèiem que havies mort. Entra.
- Jim: — Però, com estan vostès aquí i els pirates en el nostre vaixell?
- Capità: — Després que els homes anessin a l'illa, vaig decidir agafar un bot i acostar-me a l'illa per veure que succeïa. En arribar allí vaig descobrir la cabanya i vaig pensar que era una posició més fàcil de defensar que el vaixell. Vam carregar totes les provisions possibles i les vam portar a la cabanya, vam fer cinc viatges fins que descobrissin el que fèiem. Llavors van començar a disparar-nos i per sort nostra amb molt poca punteria. Bé sembla que ja han acabat la pólvora, ara anem a dormir avui no ens molestaran més.
- (Tots es van posar a dormir. L'endemà en Silver es va presentar a la cabanya amb una bandera blanca)
- Veü: — Bandera blanca una treva
- Silver: — Seré honest amb vostè, capità, no volem fer-los cap mal. Vostè ens dona el mapa del tresor i nosaltres deixem de matar pobres mariners mentre dormen i a vostès els deixem escollir: O vénen a bord amb nosaltres una vegada hàgim carregat el tresor i els dono la meva paraula d'honor que els deixarem fora de perill en algun lloc, o si això no els agrada, perquè els meus homes són rudes i tenen molts comptes pendants, llavors es queden aquí. Compartirem les provisions amb vostès i li dono la meva paraula una altra vegada que enviarem el primer vaixell que veiem a recollir-los.
- Capità: — Molt bé, ara escolta'm tu a mi: Si veniu d'un en un desarmats, em comprometo a posar-vos les manetes i portar-vos a Anglaterra perquè us jutgin. Si no, et juro, per la meva vida i pels colors de la meva bandera, que acabareu tots al fons del mar. No podeu trobar el tresor. No podeu governar el vaixell; cap de vosaltres sap fer-ho. Això és tot el que aconseguiràs de mi perquè et juro pel cel que la propera vegada que et vegi et pegaré un tir per l'esquena. I ara vés-te'n, anem.

Silver: — (Molt enfadat) Per tots els diables! Abans d'una hora hauré destruït el seu vell fortí i seran molt afortunats els que morin a l'atac. (Marxa)

Capità: — Doctor, vostè defensarà la porta, mantinguis dins i dispari des del cobert. En Hunter al costat est. Joyce quedis al costat oest. Senyor Trelawney, vostè és el millor tirador, juntament amb Gray defensaran el costat nord. En aquest costat és on hi ha el veritable perill. Jim, tu i jo no som bons disparant, ens dedicarem a carregar les armes.

Jim: — Ja estan aquí

(Lluita dels pirates amb els mariners. Lluita interior i lluita exterior. Retirada dels pirates)

Trelawney: — Hem perdut a cinc homes i el capità està ferit de poca gravetat.

Actor: — Aquell dia havent dinat el patró i el doctor van estar deliberant amb el capità. Acabada la conversa el Doctor agafa les seves pistoles es fica el mapa a la butxaca i va anar a bon pas cap el nord. Jo tenia un pla i vaig decidir executar-l'ho.

Actor: — Aquesta va ser la segona bogeria d'en Jim. Va agafar una pistola i es va anar a la platja. Allí va agafar un dels bots i es va anar fins el vaixell. Va remar amb força fins arribar al vaixell.

Jim: — (Mentre rema) M'agradaria veure la cara de babau que se'ls quedarà a aquests pirates quan vulguin tornar al vaixell i no el trobin.

Actor: — En Jim, pensava tallar les amarres perquè el vaixell fos a la deriva.

Jim: — (Tallant l'amarratge) Ja està

Actor: — Va pujar al vaixell i el primer que va fer va ser...

Jim: — I ara això (Treu la bandera pirata) Ara molt millor. El vaixell comença a moure's!

(Pugen a coberta dos pirates completament borratxos, discutint. La discussió puja de to per moments fins que comencen a lluitar. Un cau al mar i l'altre, Hands el timoner, queda assegut al terra sense forces completament borratxo. En Jim li parla irònicament)

Benvingut a bord, senyor Hands.

Hands: — Brandiiiiiiii. D'on has sortit tu?

Jim: — He pujat a bord per prendre possessió d'aquest vaixell per tant tingui l'amabilitat, senyor Hands de considerar-me el seu capità fins a nou avís.

Hands: — Vol tornar a terra, veritat capità?

Jim: — Doncs clar, senyor Hands

Hands: — Qui pilotarà el vaixell? Tu no, evidentment, sense la meva ajuda.

(En Jim l'apunta amb una pistola)

Dóna'm menjar i brandi i et diré el que has de fer.

Jim: — Vull dirigir-me a la cala nord i encallar el vaixell a la platja.

Hands: — Per tots els diables no tinc una altra elecció. A la cala nord!

Actor: — El vent bufava cap a l'oest, això significava que podien navegar amb més facilitat des d'on estaven fins a la cala nord.

Hands: — Jim, t'agradaria que baixessis al celler i em portessis un.... Per tots els diables no recordo el nom! Porta'm una ampolla de vi això una ampolla de vi, aquest brandi és massa fort per al meu cap.

Jim: — (Notant alguna cosa estranya en l'actitud del pirata) Vi? Està bé, senyor Hands, li portaré vi de porto. Però hauré de buscar-lo bé per trobar-lo. (En Jim fa veure que baixa al celler, però silenciosament s'amaga a coberta per poder veure que fa el pirata)

(En Hands al veure que en Jim s'ha n'anat, s'incorpora i va a buscar un ganivet que tenia amagat. Després torna al seu lloc mostrant un estat fingit d'embraguesa. En Jim l'observa des del seu amagatall)

Estic en perill, però si una cosa tinc clara és que els dos desitgem deixar encallat el vaixell a l'illa. Fins llavors sé que respectarà la meva vida.

- Hands: — Anem noi, mira allí. Ho veus? Hi ha un tros de platja ideal per encallar el vaixell. Ara estigues molt atent. Una mica a estribord, així mantén-l'ho ferm. Una mica a babord, anem mantén-l'ho ferm. Ara dirigeix la proa al vent. (El vaixell encalla) Ho hem aconseguit, sí! (En girar-se troba a en Hands, amenaçador, amb el ganivet aixecat. Jim l'esquiva i surt corrent. En Hands surt darrere d'ell, En Jim es gira i dispara l'arma contra en Hands. Cau mort)
- Actor: — En Jim baixa del vaixell molt espantat i aleshores molt orgullós. Es va dirigir cap a la cabanya. Quan arribà a prop d'on va trobar a en Ben, va començar a caminar amb més prudència mirant cap a tots els costats. Quan va arribà a la cabanya...
- Jim: — És estrany, no hi ha vigilància, clar és normal han perdut molts homes. Bé, vaig a entrar. (Obre la porta i troba homes dormint al terra) Vaja estan dormint. Em ficaré al llit, aquí, així demà quan despertin en veure'm es portaran una sorpresa.
- Veu de lloro: — Espia! Espia! (Els que dormien, que eren els pirates afins a Silver, es van aixecar de cop)
- Silver: — Qui és? Vaja, mal llamp em parteixi si no tenim aquí a Jim Hawkins. És una grata sorpresa. Ara que estàs aquí et confessaré una cosa: sempre m'has agradat. Sempre vaig desitjar que t'unissis a nosaltres, que et portessis la teva part i que visquessis com un senyor i ara no tindràs més remei. El capità Smollett és molt estricte amb la disciplina. "El deure és el deure", diu, i té raó. Mantén-te allunyat d'ell. El doctor està en contra de tu. "Traïdor desagratit", va dir referint-se a tu. En resum: no pots tornar amb els teus perquè no et volen veure, així que hauràs d'unir-te al capità Silver. Si t'agrada la idea et quedes amb nosaltres, i si no, Jim, ets lliure de dir que no.
- Jim: — Bé, si haig d'escollir tinc dret a saber que ha passat. Per què esteu vosaltres aquí? I on estan els meus amics?

- Silver: — Ahir al matí el doctor Livesey es va acostar a nosaltres amb una bandera blanca i em va dir: “Capità Silver, el vaixell s'ha n'anat”. Vam anar a comprovar-ho i, per tots els diables, el vaixell no estava. El doctor va dir: Bé capità Silver, fem un tracte. I aquí estem: provisions, brandi, cabanya, llenya.
- Jim: — I ells?
- Silver: — Van marxar, no sé on són
- Pirata 1: — Matem a l'espia ja! (Traient un ganivet)
- Silver: — Quiet! Qui et creus que ets?
- Pirata 2: — Té raó cal matar a l'espia
- Silver: — Algun de vosaltres vol veure-se-les amb mi? (Silenci)
No sou molt valents veig. El capità sóc jo per elecció. El capità sóc jo perquè sóc el millor amb diferència. No voleu lluitar com ho fan els homes? Doncs, llavors, per tots els diables, obeireu. M'agrada aquest noi. No he vist mai cap millor que ell i és més home que vosaltres dos junts i us dic això: si veig a algú intentant posar-li la mà a sobre serà la seva fi. (Mirant als pirates) Sembla que teniu moltes coses a dir. Doncs digueu-ho en veu alta o cal·leu per sempre.
- Pirata 1: — Hem vingut a buscar un tresor i mira en quina situació estem i sense tresor. Aquesta tripulació està descontenta; a aquesta tripulació no li agrada que la maltractin; aquesta tripulació té els seus drets com totes. I segons les nostres pròpies regles, crec que podem parlar entre nosaltres. Et demano disculpes, però ja que en aquest moment ets el capità, reclamo el meu dret a sortir fora per celebrar el consell.
- Silver: — Està bé (Els pirates surten a fora) Necessito un glop, Jim, molt aviat tindrem problemes. I parlant de problemes, per què el doctor em va donar el mapa? (Entren els pirates a la cabanya)
- Pirata 1: — És per a vostè capità (Li dona la marca negra al Silver)

- Silver: — La marca negra, ho sabia.
- Pirata 1: — Gira-la i llegeix el que està escrit, tal com està establert.
- Silver: — M'alegro de veure que saps les regles de memòria. Bé vejам (Llegeix) "Destituït" I amb molt bona lletra. Ho has escrit tu? No em sorprendria gens que fossis el nou capità.
- Pirata 1: — No continuïs rient-te d'aquesta tripulació. Ara has de votar com tots.
- Silver: — Pensava que coneixies les normes. Encara sóc el vostre capità, tingues-ho en compte, fins que no digueu les vostres queixes i jo no respondré.
- Pirata 1: — Per això no es preocupi capità: Primer, deixa marxar a l'enemic a canvi de res. Segon, no ens va deixar anar darrere d'ells quan es van marxar i finalment aquest noi.
- Silver: — Això és tot? Matar al noi? No, companys, és el nostre ostatge. Potser no sapiguen que hi ha un vaixell de salvament en camí. Doncs hi és, i ja veurem qui s'alegra de tenir un ostatge quan arribi. Respecte al segon punt crec que a tots vosaltres us va bé tenir a la vostra disposició a un doctor. I el tracte me l'estàveu demanant a crits, ens estàvem morint de gana, no teníem provisions. Però tot això és insignificant al costat d'això (Treu el mapa) Mireu (Tots ho miren)
- Pirata 1: — És el de Flint, sens dubte
- Silver: — Vosaltres heu perdut el vaixell i jo he trobat el tresor. Qui ho ha fet millor?
- Doctor: — (Des de fora de la cabanya) Hola!
- Silver: — És el doctor (Surt fora de la cabanya) Hola doctor
- Doctor: — Hola Silver. Esteu tots bé?
- Silver: — Els nois estan perfectament doctor, completament curats de les ferides.
- Doctor: — Llavors ja no faran falta els meus serveis, això és una bona notícia.

- Silver: — Tinc una bona sorpresa per a vostè. Aquí tenim un intrús
- Doctor: — Jim?
- Silver: — El mateix
- Doctor: — M'agradaria parlar un moment amb aquest noi
- Silver: — (A Jim) Jim, em dónes la teva paraula que no t'escaparàs?
- Jim: — Te la dono
- Silver: — Doctor passi vostè a l'altre costat de l'estacada i ara portaré a Jim
- (Jim avança fins a arribar on està el doctor)
- Jim: — Bon dia senyor, els meus respectes doctor per el capità Smollett i per el senyor Trelawney
- Silver: — Doctor, prengui nota d'això que el noi l'hi confirmarà: Li he salvat la vida. No obli les coses bones que he fet i ara els deixo parlar.
- Doctor: — Noi estàs recollint el que has sembrat. Et vas escapar com un covard.
- Jim: — Doctor la meva vida corre perill
- Doctor: — Salta l'estacada i sortim corrents, vinga noi.
- Jim: — He donat la meva paraula que no m'escaparia, però ha de saber una cosa doctor, el vaixell està a la cala nord.
- Doctor: — El vaixell?
- Actor: — En Jim li va explicar ràpidament les seves aventures
- Doctor: — Silver! Et donaré un consell: jo que tu no tindria tanta pressa a buscar el tresor.
- Silver: — Doctor, tingui vostè la seguretat que Tan sols puc salvar la meva vida i la d'aquest noi buscant el tresor.
- Doctor: — Bé Silver, si és així et diré solament una cosa més: estigues preparat per a una bona tempesta quan el trobis. No puc dir-te més, et dono la meva paraula. Però si et donaré una mica d'esperança: si

sortim vius d'aquest parany mortal, faré tot el que estigui a la meua mà per salvar-te. Mantingues el noi sempre al teu costat i si necessites ajuda crida. Adéu Jim. Silver.

(El doctor s'endinsa en el bosc a pas de lliga)

Silver: — Jim, si jo he salvat la teua vida, tu has salvat la meua i no ho oblidaré mai. Ara, Jim, anirem a buscar aquest tresor junts i salvarem la pell passi el que passi.

Pirata 2: — Ja està preparat l'esmorzar.

(Se asseuen amb la resta del grup per prendre l'esmorzar)

Silver: — Companys, sou afortunats a tenir-me perquè pensi per vosaltres. He aconseguit saber el que volia. És segur que tenen el vaixell, encara que encara no sé on; però quan tinguem el tresor, anirem a buscar-lo i com encara tenim el bota això ens facilitarà la tasca. En quant a l'ostatge, el portaré lligat ja que cal cuidar-lo com una relíquia per si hi ha algun imprevist. Una vegada tinguem el vaixell i el tresor parlarem del noi i li donarem el que es mereix. Anem nois, a pel tresor.

(Comença el recorregut cap al tresor. Silver amb el mapa a la mà)

Est, Nord-oest a l'arbre alt. Illa de l'esquelet Sud-est deu peus. Deu ser allí (Assenyalant un punt)

Pirata 1: — (Surt corrents) El tresor, el tresor és allí (Crida. Arriben Silver i Jim al lloc)

Silver: — (Riu) ja, ja, ja, ja

Pirata 1: — Què hi ha de graciós en un mort?

Silver: — És un màrtir amics, el vell capità Flint tenia sentit de l'humor. Aquest pobre mariner assassinat pel capità Flint assenyalava cap al tresor. El tresor està allí.

(Tots celebren la troballa. Fins que escolten una veu que canta)

Ben: — Quinze homes en el cofre d'un mort jo, jo , jo i una ampolla de rom.

(Tots s'espanten menys Silver)

- Pirata 1: — És el fantasma de Flint!
- Silver: — No és res amics, és el vent
- Ben: — La mort us espera en aquest lloc, eviteu-la abans que sigui massa tarda
- Pirata 1: — El Fantasma! Anem-nos-en!
- Silver: — Un moment, conec aquesta veu
- Xiulés 2: — Per tots els diables, anem-nos-en!
- Silver: — És el vell Ben Gunn, la veu és d'en Ben Gunn
- Pirata 1: — No el temíem en vida, menys ho farem mort.
- Silver: — Hi ha més de seixanta mil guinees en or allí i cap fantasma impedirà que siguin nostres. Anem
- Actor: — Silver avançava tirant de la corda amb força, quan es parava a descansar llançava mirades ferotges cap a Jim. No es molestava a dissimular els seus pensaments.
- Jim: — Ho puc llegir a la seva cara. Davant la proximitat de l'or, en Silver ho ha oblidat tot
- Actor: — La seva promesa i l'advertiment del doctor eren ja coses del passat.
- Jim: — Ho tinc clar, vol trobar l'or, el vaixell i després matar-nos a tots.
- (Segueixen caminant i arriben al punt del tresor)
- Silver: — És aquí
- (S'acosten i es troben que algú s'ha avançat)
- Pirata 1: — Per tots els diables! El tresor no hi és, se l'han emportat. Aquesta és la prova. Mireu que posa aquí "Walrus"
- Silver: — El nom del vaixell del capità Flint.
- (Silver treu la corda que subjectava a en Jim i li dóna una arma)
- Silver: — Té, findrem problemes.
- Pirata 1: — (Amb una moneda a la mà) Una moneda de dues guinees, hem fet aquest viatge per una moneda de dues guinees

Silver: — Amics, segurament n'hi ha més, estic segur que n'hi ha molt més.

Pirata 1: — Matem-los!

(S'escolten uns trets que acaben amb els pirates)

Jim: — Just a temps doctor.

Ben: — Això es mereix una mica de formatge. (Menja formatge)

Silver: — Però si és el vell Ben Gunn i és viu

Ben: — Clar que sóc en Ben Gunn, com està senyor Silver?

Silver: — Em trobo molt bé i pel que veig encara t'agrada el formatge. El compartiria amb nosaltres?

Ben: — No, el meu formatge, no. Anem seguiu-nos.

(En Jim es queda mirant el lloc on estava el tresor i el doctor s'acosta)

Doctor: — Anem Jim

Jim: — Qui s'haurà emportat el tresor? Ben?

Doctor: — Li vam donar tot el formatge que teníem i ell ens va conduir fins al tresor.

Jim: — Per això li va donar el mapa a Silver...

Doctor: — Clar, ja no ens feia cap falta i així vam poder enganyar als pirates.

Jim: — Però on està el tresor?

Doctor: — Segueix-me. (Arriben prop del bagul) Aquí

Jim: — Senyor Trelawney

Actor: — El senyor Trelawney es va posar molt content de veure a en Jim fora de perill, però no va estar tan content de veure a en John Silver. El capità Smollett es va acostar a Silver i li va dir:

Capità: — Per dret els amotinats com tu han de saltar per la borda.

Actor: — Però el doctor ràpidament va calmar els ànims, dient:

- Doctor: — Però per salvar la vida d'en Jim i per ajudar-nos a aixafar el motí decidim no processar-lo.
- Silver: — Estic molt agraït, humilment, gràcies.
- Actor 1: — Durant tres dies van estar treballant intensament carregant tot el tresor al vaixell.
- Actor 2: — Van posar rumb cap al port més proper de l'Amèrica Espanyola per contractar uns quants mariners. No podien arriscar fent el viatge sent tan poca gent.
- Actor 3: — Silver va aprofitar la parada en el port per fugir amb un sac de monedes d'or. I mai més es va saber res més d'ell.
- Actor 1: — Van repartir el tresor entre tots i cadascun se'l va administrar sàviament o bojament.
- Actor 2: — Els lingots d'or i les armes d'en Flint es van quedar on en Flint els va enterrar.
- Jim: — I per mi poden continuar estan allí. Res del món aconseguirà portar-me de nou a aquesta maleïda illa. Encara ara tanco els ulls i em sembla escoltar aquesta maleïda cançó
- (Cançó)